

Překladaťel: JUDr. Radek Ivanič, PhD.
Zadavatel: ASAP-translation.com, s.r.o.
Boženy Němcovej 4
949 01 Nitra

Číslo spisu (objednávky): asap119387



PŘEKLAD číslo 502/2021

z jazyka slovenského do jazyka českého

Předmět překladaťel/ Usnesení z Distriktní konference

Počet stran překládané listiny/počet stran překladaťel: 14/13

Počet odevzdaných vyhotovení: 2

Uznesenia

z Dištriktovej konferencie

Rotary International Distrikt 2240 – Česká republika a Slovenská republika, z.s.
(ďalej len „Distrikt 2240“)
IČ 86595130

konanej online dňa 22. mája 2021

ÚVOD:

Program:

1. Zahájenie Dištriktovej konferencie 2021, DG Gabriel Vjeszt
2. Kontrola prítomnosti delegátov, kontrola uznášania schopnosti konferencie. Hlasovanie o návrhu na zloženie mandátovej komisie, návrhovej komisie a o overovateľoch zápisnice, Ivan Košalko, RC Nitra, moderátor konferencie
3. Pozdrav prezidenta RI Holgera Knaacka
4. Príhovor DG Gabriela Vjeszta
5. Príhovor nastupujúceho DG Jaroslava Šuranského a potvrdenie zvoleného guvernéra
6. Predstavenie DGN Jiřího Podzimka RC Praha Staré Mesto pred jeho zvolením do funkcie guvernéra Svetovým kongresom RI na rok 2022/2023 a hlasovanie o potvrdení nominácie Jiřího Podzimka, RC Praha Staré Mesto na post guvernéra Svetovým kongresom RI pre rok 2022/23 (potvrdenie nominácie na DGE)
7. Predstavenie nominácie Kataríny Čehovej, RC Bratislava International na funkciu guvernéra pre rok 2023/2024 PDG Vladimírom Adámkom, a hlasovanie o schválení nominovaného kandidáta na funkciu guvernéra pre rok 2023/2024 (schválenie nominácie na DGN)
8. Vystúpenie predstaviteľa RAC, Petr František Machovec, District Rotaract Representative
9. Virtuálne odovzdanie ocenení, DG Gabriel Vjeszt
10. Vyhodnotenie plnenia uznesení z Mimoriadnej dištriktovej konferencie, ktorá sa konala v Olomouci dňa 27. 6. 2020, Ladislav Gáll, sekretár dištriktu
11. Vyhodnotenie plnenia uznesenia z Dištriktového školiaceho zhromaždenia 2021, DG Gabriel Vjeszt
12. Správa revíznej komisie o preskúmaní správy o hospodárení Dištriktu 2240 a ročnej účtovnej závierky na rok 2019/2020. Vladimír Kasal, predseda Revíznej komisie D2240
13. Prerokovanie správy o hospodárení Dištriktu 2240 a ročnej účtovnej závierky za rok 2019/2020, PDG Ilja Chocholouš a Vladimír Jandík, predseda Finančného výboru D2240 a hlasovanie o ich schválení
14. Hlasovanie o návrhu rozpočtu RI Dištriktu 2240 na rok 2021/2022, DGE Jaroslav Šuranský a Vladimír Jandík, predseda finančného výboru

15. Prerokovanie návrhu rozpočtu na program Rotary Youth Exchange na obdobie 2021/2022, z.ú., PDG Martin Timr, predseda DVVM a hlasovanie o jeho schválení
16. Informácia Účtovnej závierke Rotary Youth Exchange Czechia & Slovakia, z.ú. za obdobie 2019/2020, Jaromír Barák, riaditeľ Rotary Youth Exchange Czechia & Slovakia, z.ú
17. Návrh na obmedzenie počtu súbežne vykonávaných funkcií (RC Nové Zámky)
18. Rotary Good News a Členské zoznamy klubov, prechod iba na elektronické verzie (Návrh RC Nitra)
19. Redukcia časopisu Rotary Good News (Návrh RC Frýdek – Místek a Kopřivnice)
20. Odmeňovanie výmeny mládeže (Návrh RC Bratislava, RC Olomouc a RC Žilina)
21. Spôsob stanovenia výšky, vyúčtovanie, vyplácanie a výška odmien vo VM 2015-2020 (Návrh Jan Krejčí, RC Olomouc)
22. Návrh postupu na zmenu Zakladacej listiny a ďalších dokumentov Rotary Youth Exchange Czechia & Slovakia, z.ú. (Spoločný návrh DGE J. Šuranského a Martina Timra, PDG a predsedu DVVM)
23. Návrh RC Praha - na DK 2021 online neprejednávať materiály, ktoré neprešli pripomienkovým konaním, resp DŠZ.
24. Diskusia o predložených materiáloch.
25. Konečné návrhy na hlasovanie o uzneseniach.
26. Hlasovanie a vyhlásenie výsledkov hlasovania.
27. Odovzdanie guvernérskeho insignií.
28. Záver

Zvolávateľ úvodom informoval prítomných delegátov, že zo 75 klubov so 76 hlasmi sa registrovali v čase otvorenia konferencie delegáti z 53 klubov s 54 hlasmi. Dištriktová konferencia je uznášaniaschopná v zmysle čl. 5 bod 1 Stanov Dištriktu 2240 v prípade, že je zaregistrovaný počet delegátov disponujúci aspoň s 39 hlasmi. Zvolávateľ informoval, že všetky delegované kluby majú jeden hlas, okrem RC Praga International, ktorý má 2 hlasy. Zvolávateľ ďalej informoval, že ďalší delegáti sa priebežne registrujú. Pred začatím každého hlasovania bol preverený počet prihlásených delegátov klubov a bola opätovne preverená uznášaniaschopnosť konferencie a dištriktová konferencia bola uznášaniaschopná počas celého jej priebehu. Mená delegátov s právom hlasovania boli zaevidované elektronicky v systéme ZOOM. V zmysle STANOV ROTARY INTERNATIONAL DISTRIKT 2240 - ČESKÁ REPUBLIKA A SLOVENSKÁ REPUBLIKA, Z. S., článok 5 ods.1 boli skontrolovaní všetci hlasujúci delegáti, v prípade iného delegáta ako prezidenta boli doložené plné moci od prezidentov klubov. Podmienky rozhodovania s využitím technických prostriedkov boli určené a oznámené pred začatím dištriktovej konferencie, a to guvernérom Dištriktu 2240 v súlade s ustanoveniami zákona č. 191/2020 Sb. o niektorých opatreniach k zmierneniu dopadu epidémie koronavírusu SARS – CoV -2 a na prijatie rozhodnutia bola potrebná jednoduchá väčšina hlasov v súlade s čl. 5 bod 1 Stanov Dištriktu 2240.

Záver : Dištriktová konferencia bola uznášaniaschopná, keďže počas celého jej priebehu boli prítomní delegáti, ktorí disponovali aspoň s 39 hlasmi a na prijatie rozhodnutia bola potrebná jednoduchá väčšina.

Dištriktový guvernér Distriktu 2240 ako predsedajúci privítal delegátov na Dištriktovej konferencii a oboznámil prítomných delegátov, že z dôvodu pandemickej situácii táto nedovolila, aby sme sa osobne stretli na Dištriktovej konferencii v Rožňave, a preto bola z titulu funkcie guvernéra zvolaná v súlade s čl. 5 Stanov Distriktu 2240, s využitím technických prostriedkov podľa § 18 a 19 zákona č. 191/2020 Sb. o niektorých opatreniach k zmierneniu dopadu epidémie koronavírusu SARS – CoV-2, ktorý bol schválený parlamentom Českej republiky. Dištriktový guvernér informoval prítomných delegátov, že podmienky rozhodovania na dištriktovej konferencii a program boli vopred oznámené. Následne dištriktový guvernér ako predsedajúci poveril s vedením a moderovaním schôdze Ivana Košalka a odovzdal mu slovo. Ivan Košalko informoval prítomných, že boli splnené základné podmienky pre zasadnutie dištriktovej konferencie s využitím technických prostriedkov a rozhodovanie najvyššieho orgánu t.j. dištriktovej konferencie týmto spôsobom určil štatutárny orgán, t.j. guvernér. Ivan Košalko konštatoval, že program a podmienky rozhodovania dištriktovej konferencie boli v dostatočnom predstihu oznámené. Ivan Košalko opätovne informoval prítomných o spôsobe hlasovania prostredníctvom aplikácie ZOOM a vysvetlil prítomným spôsob komunikácie a prihlasovanie do diskusie s tým, aby bol dodržiavaný 3 minútový limit pre diskutujúceho, aby aj ostatní zúčastnení mali priestor na diskusiu. Ďalej informoval prítomných o adresovaní pozmeňujúcich návrhov na oznámenú e-mailovú adresu, o preverovaní legitimacy delegátov, o časovom limite 30 sekúnd na hlasovanie a iné. Prítomní na dištriktovej konferencii boli ďalej informovaní, že doručený pozmeňovací návrh bude posúdený návrhovou komisiou, či je v súlade s predpismi RI, predpismi Distriktu 2240 a právnymi predpismi Českej republiky a zdôraznil, že návrhová komisia predložený pozmeňujúci návrh nebude upravovať. Prítomní boli informovaní, že boli preverení jednotliví prítomní delegáti klubov a celkový počet bude upresnený po kompletizácii delegátov. Následne Ivan Košalko prešiel k skúšobnému hlasovaniu, aby sa zvolávateľ ubezpečil, že všetkým zúčastneným delegátom bol spôsob hlasovania dostatočne jasný. Po úspešnom skúšobnom hlasovaní prešiel Ivan Košalko k hlasovaniu, či dištriktová konferencia súhlasí, že sa bude konať takýmto spôsobom, ako bolo prezentované a dal hlasovať o prvej otázke.

UZNESENIA O VÝSLEDKOVCH PRIJATÝCH ROZHODNUTÍ NA KONANEJ DIŠTRIKTOVEJ KONFERENCII ZAPÍSANÉ PODĽA ČL. 5 ODS. 1 PÍSM. C) STANOV DISTRIKTU 2240

Táto časť zápisnice je zápisom o rozhodovaní a o výsledkoch hlasovania dištriktovej konferencie Distriktu 2240. Hlasovanie bolo uskutočnené prostredníctvom využitia technických prostriedkov (aplikácie ZOOM).

2.
Mi
PD
PD

I. Hlasovanie o návrhu dištriktového guvernéra Gabriela Vjeszta: Súhlasí dištriktová konferencia s predneseným návrhom dištriktového guvernéra Gabriela Vjeszta s konaním dištriktovej konferencie ?

Hlasovalo: 56
Áno: 52 (93%)
Nie: 2 (4%)
Zdržal sa: 2 (4%)

Návrh bol prijatý.

Dištriktová konferencia Distriktu 2240 prijala nasledovné uznesenie:

Dištriktová konferencia súhlasí s predneseným návrhom dištriktového guvernéra Gabriela Vjeszta s konaním dištriktovej konferencie.

II. Voľba mandátovej komisie, návrhovej komisie a overovateľov zápisnice

1. Dištriktová konferencia schvaľuje návrh na zloženie mandátovej komisie:

Juraj Sabaka, RC Žilina, predseda

Ivo Franc, RC Frýdek-Místek a Kopřivnice, člen

Jan Krejčí, RC Olomouc, člen

Juraj Piš, RC Praha Staré Město, člen

Hlasovalo : 53
Áno: 52 (98%)
Nie: 0 (0%)
Zdržal sa: 1 (2%)

Návrh bol prijatý.

Dištriktová konferencia Distriktu 2240 prijala nasledovné uznesenie:

Dištriktová konferencia schvaľuje mandátovú komisiu v zložení:

Juraj Sabaka, RC Žilina, predseda

Ivo Franc, RC Frýdek - Místek a Kopřivnice, člen

Jan Krejčí; RC Olomouc, člen

Juraj Piš, RC Praha Staré Město, člen

2. Dištriktová konferencia schvaľuje návrh na zloženie návrhovej komisie:

Miroslav Sklenár, RC Košice, predseda
PDG Petr Jan Pajas, RC Praha City, člen
PDG Alexander Turkovič, RC Brno, člen

Hlasovalo:	<u>53</u>
Áno:	53 (100%)
Nie:	0 (0%)
Zdržal sa:	0 (0%)

Návrh bol prijatý.

Dištriktová konferencia Distriktu 2240 prijala nasledovné uznesenie:

Dištriktová konferencia schvaľuje návrhovú komisiu v zložení:

Miroslav Sklenár, RC Košice, predseda
PDG Petr Jan Pajas, RC Praha City, člen
PDG Alexander Turkovič, RC Brno, člen

3. Dištriktová komisia schvaľuje návrh na overovateľov zápisnice:

PDG Zdeněk Michálek, RC Frýdek – Místek a Kopřivnice
Vladimír Grünwaldský, RC Poprad

Hlasovalo:	<u>53</u>
Áno:	52 (98%)
Nie:	0 (0%)
Zdržal sa:	1 (2%)

Návrh bol prijatý.

Dištriktová konferencia Distriktu 2240 prijala nasledovné uznesenie:

Dištriktová konferencia schvaľuje overovateľov zápisnice v zložení: PDG Zdeněk Michálek, RC Frýdek – Místek a Kopřivnice, Vladimír Grünwaldský, RC Poprad.

Po približne osemhodinovej diskusii prítomných delegátov klubov o jednotlivých bodoch programu, dištriktová konferencia prešla k hlasovaniu.

III. Dištriktová konferencia berie na vedomie

1. Pozdravný prejav svetového prezidenta RI Holgera Knaacka
2. Správu dištriktového guvernéra Gabriela Vjeszta o činnosti Dištriktu 2240 za rok 2020/2021
3. Vystúpenie DGE Jaroslava Šuranského (DG 2021/2022), RC Zlín o predstavení vízie a priorit na rotariánsky rok 2021/2022
4. Správu DRR Františka Petra Machovca, Rotaract Most, Rotaract ako partner Rotary klubov

Hlasovalo: 62
Áno: 61 (98%)
Nie: 0 (0%)
Zdržal sa: 1 (2%)

Návrh bol prijatý.

Dištriktová konferencia Distriktu 2240 prijala nasledovné uznesenie:

Dištriktová konferencia berie na vedomie pozdravný prejav svetového prezidenta RI Holgera Knaacka, správu dištriktového guvernéra Gabriela Vjeszta o činnosti Dištriktu 2240 za rok 2020/2021, vystúpenie DGE Jaroslava Šuranského (DG 2021/2022), RC Zlín o predstavení vízie a priorit na rotariánsky rok 2021/2022 a správu DRR Františka Petra Machovca, Rotaract Most, Rotaract ako partner Rotary klubov.

IV. Dištriktová konferencia potvrdzuje:

voľbu dištriktového guvernéra Dištriktu 2240 Jaroslava Šuranského, RC Zlín, vykonanú virtuálne Svetovým zhromaždením v júni 2020 na rotariánsky rok 2021/2022. Funkčné obdobie Jaroslava Šuranského ako dištriktového guvernéra je od 1.07.2021 a končí 30.06.2022

Hlasovalo: 65
Áno: 59 (91%)
Nie: 3 (5%)
Zdržal sa: 3 (5%)

Návrh bol prijatý.

Dištriktová konferencia Distriktu 2240 prijala nasledovné uznesenie:

Dištriktová konferencia potvrdzuje voľbu dištriktového guvernéra Dištriktu 2240 Jaroslava Šuranského, RC Zlín, vykonanú virtuálne Svetovým zhromaždením v júni 2020 na rotariánsky

rok 2021/2022. Funkčné obdobie Jaroslava Šuranského ako dištriktového guvernéra je od 1.07.2021 a končí 30.06.2022.

V. Dištriktová konferencia odvoláva

Jiřího Podzimka, RC Praha Staré Město z funkcie DGN a zrušuje potvrdenie nominácie na funkciu DGN z Mimořádné Distriktní konference z 27. června 2020 a zrušuje jeho nomináciu na post guvernéra Svetovým kongresom RI pre rok 2022/23

Hlasovalo: _____ 65

Áno: 25 (38%)

Nie: 30 (46%)

Zdržal sa: 10 (15%)

Návrh nebol prijatý.

Dištriktová konferencia nezrušila nomináciu Jiřího Podzimka, RC Praha Staré Město na funkciu DGN z Mimořádné Distriktní konference z 27. června 2020 a nezrušila jeho nomináciu na post guvernéra Svetovým kongresom RI pre rok 2022/23.

VI. Dištriktová konferencia potvrdzuje

nomináciu Kataríny Čechovej, RC Bratislava International do funkcie DGN pre rok 2023/2024

Hlasovalo: _____ 65

Áno: 36 (55%)

Nie: 22 (34%)

Zdržal sa: 7 (11%)

Návrh bol prijatý.

Dištriktová konferencia Distriktu 2240 prijala nasledovné uznesenie:

Dištriktová konferencia potvrdzuje Katarínu Čechovú, RC Bratislava International do funkcie DGN pre rok 2023/2024.

VII. Dištriktová konferencia schvaľuje

1. Správu revíznej komisie o preskúmaní Správy o hospodárení Dištriktu 2240 a ročnej účtovnej závierky na rok 2019/2020

Hlasovalo: _____ 65

Áno: 40 (62%)
Nie: 21 (32%)
Zdržal sa: 4 (6%)

Návrh bol prijatý.

Dištriktová konferencia Distriktu 2240 prijala nasledovné uznesenie:

Dištriktová konferencia schvaľuje správu revíznej komisie o preskúmaní Správy o hospodárení Dištriktu 2240 a ročnej účtovnej závierky na rok 2019/2020.

2. Správu o hospodárení Dištriktu 2240 a ročnú účtovnú závierku za rok 2019/2020, predkladanú IPDG Iljom Chocholoušom.

Hlasovalo: 65
Áno: 40 (62%)
Nie: 18 (28%)
Zdržal sa: 7 (11%)

Návrh bol prijatý.

Dištriktová konferencia Distriktu 2240 prijala nasledovné uznesenie:

Dištriktová konferencia schvaľuje správu o hospodárení Dištriktu 2240 a ročnú účtovnú závierku za rok 2019/2020, predloženú IPDG Iljom Chocholoušom

VIII. Dištriktová konferencia súhlasí s tým,

1. že čiastka na podporu Výmeny mládeže v rozpočte RI D2240 pre rok 2021/2022 činí 0,- Eur.

Hlasovalo: 64
Áno: 32 (50%)
Nie: 30 (47%)
Zdržal sa: 2 (3%)

Návrh nebol prijatý.

Dištriktová konferencia neschválila čiastku na podporu Výmeny mládeže v rozpočte RI D2240 pre rok 2021/2022 v sume 0,-€.

2. že čiastka na podporu Výmeny mládeže v rozpočte RI D2240 pre rok 2021/2022 činí 8,- Eur.

Hlasovalo: 65

Áno: 31 (48%)
Nie: 27 (42%)
Zdržal sa: 7 (11%)

Návrh nebol prijatý.

Dištriktová konferencia neschválila čiastku na podporu Výmeny mládeže v rozpočte RI D2240 pre rok 2021/2022 v sume 8,-€.

- že čiastka na podporu Výmeny mládeže v rozpočte RI D2240 pre rok 2021/2022 činí 8,- Eur, ale s podmienkou, že táto suma bude použitá pre dotáciu sociálne slabých študentov, ktorí sa výmeny zúčastnia. Suma bude evidovaná na zvláštnom účte RI D2240.

Hlasovalo : 67

Áno: 46 (69%)
Nie: 9 (13%)
Zdržal sa: 12 (18%)

Návrh bol prijatý.

Dištriktová konferencia Distriktu 2240 prijala nasledovné uznesenie:

Dištriktová konferencia schvaľuje čiastku na podporu Výmeny mládeže v rozpočte RI D2240 pre rok 2021/2022 v sume 8,-€ s podmienkou, že táto suma bude použitá pre dotáciu sociálne slabých študentov, ktorí sa výmeny zúčastnia. Suma bude evidovaná na zvláštnom účte RI D2240.

IX. Dištriktová konferencia schvaľuje

- návrh rozpočtu Dištriktu 2240 na rok 2021/2022 predložený DGE Jaroslavom Šuranským, vrátane výšky členského príspevku do rozpočtu 2240.

Hlasovalo: 66

Áno: 54 (82%)
Nie: 7 (11%)
Zdržal sa 5 (8%)

Návrh bol prijatý.

Dištriktová konferencia Distriktu 2240 prijala nasledovné uznesenie:

Dištriktová konferencia schvaľuje rozpočet Distriktu 2240 na rok 2021/2022 predložený DGE Jaroslavom Šuranským, vrátane výšky členského príspevku do rozpočtu Distriktu 2240.

2. návrh rozpočtu Dištriktového výboru výmeny mládeže pre rok 2021/2022, predložený PDG Martinom Timrom, predsedom DVVM.

Hlasovalo: 66

Áno: 35 (53%)
Nie: 25 (38%)
Zdržal sa: 6 (9%)

Návrh bol prijatý.

Dištriktová konferencia Distriktu 2240 prijala nasledovné uznesenie:

Dištriktová konferencia schvaľuje rozpočet Dištriktového výboru výmeny mládeže pre rok 2021/2022, predložený PDG Martinom Timrom, predsedom DVVM.

X. Dištriktová konferencia schvaľuje:

prezentovanú účtovnú závierku RYE CZ & SK, z.ú. za rok 2019/2020, predloženú Jaromírom Barákom, riaditeľom ZÚ.

Hlasovalo: 66

Áno: 29 (44%)
Nie: 27 (41%)
Zdržal sa: 10 (15%)

Návrh nebol prijatý.

Dištriktová konferencia neschválila prezentovanú účtovnú závierku Rotary Youth Exchange Czechia & Slovakia, z.ú. za rok 2019/2020, predloženú Jaromírom Barákom, riaditeľom Rotary Youth Exchange Czechia & Slovakia, z.ú.

XI. Dištriktová konferencia rozhoduje, že:

členovia Rotary klubov D2240 a členovia práv. osôb, v ktorých je D2240 ich zakladateľom (menovite RYE z.ú.), čoby dobrovoľníci, nebudú poberať platy a odmeny za svoju prácu v programe výmeny mládeže a ukladá DG realizovať toto rozhodnutie.

Hlasovalo: 64

Áno: 37 (56%)
Nie: 21 (32%)
Zdržal sa: 8 (12%)

Návrh bol prijatý.

Dištriktová konferencia Distriktu 2240 uznesením prijala nasledovné rozhodnutie:

Dištriktová konferencia rozhodla, že členovia Rotary klubov Distriktu 2240 a členovia právnických osôb, v ktorých je Distrik 2240 ich zakladateľom (menovite Rotary Youth Exchange Czechia & Slovakia, z.ú.), čoby dobrovoľníci, nebudú poberať platy a odmeny za svoju prácu v programe výmeny mládeže a ukladá guvernérovi realizovať toto rozhodnutie.

XII. Dištriktová konferencia ukladá:

DGE Jaroslavovi Šuranskému, v spolupráci s legislatívnym výborom, vypracovať návrh zmeny Stanov, Zakladacej listiny a ďalších dôležitých dokumentov RYE CZ&SK, z.ú. tak, aby boli v súlade s pravidlami RI a právnymi predpismi ČR, v termíne do 31. 12. 2021.

Hlasovalo : _____ 66

Áno:	59 (89%)
Nie:	1 (2%)
Zdržal sa:	6 (9%)

Návrh bol prijatý.

Dištriktová konferencia Distriktu 2240 uznesením prijala nasledovné rozhodnutie:

Dištriktová konferencia ukladá DGE Jaroslavovi Šuranskému, v spolupráci s legislatívnym výborom, vypracovať návrh zmeny Stanov, Zakladacej listiny a ďalších dôležitých dokumentov Rotary Youth Exchange Czechia & Slovakia, z.ú. tak, aby boli v súlade s pravidlami Rotary International a právnymi predpismi Českej republiky, v termíne do 31. 12. 2021.

XIII. Dištriktová konferencia potvrdzuje:

Jiřího Podzimka, RC Praha Staré Město, do funkcie DGE pre rok 2022/2023.

Hlasovalo : _____ 65

Áno:	34 (52%)
Nie:	21 (32%)
Zdržal sa:	10 (15%)

Návrh bol prijatý.

Dištriktová konferencia Distriktu 2240 prijala nasledovné uznesenie:

Dištriková konferencia potvrdzuje Jiřího Podzimka, RC Praha Staré Město, do funkcie DGE pre rok 2022/2023.

XIV. Dištriktová konferencia berie na vedomie

1. vyhodnotenie plnenia uznesení z Mimoriadnej dištriktovej konferencie z roku 2020.

Hlasovalo:	64
Áno:	48 (75%)
Nie:	4 (6%)
Zdržal sa:	12 (19%)

Návrh bol prijatý.

Dištriktová konferencia Distriktu 2240 vzala uznesením na vedomie:

Dištriktová konferencia berie na vedomie plnenia uznesení z Mimoriadnej dištriktovej konferencie z roku 2020.

2. vyhodnotenie plnenia uznesenia z DŠZ 2021.

Hlasovalo:	64
Áno:	47 (73%)
Nie:	5 (8%)
Zdržal sa:	12 (19%)

Návrh bol prijatý.

Dištriktová konferencia Distriktu 2240 vzala uznesením na vedomie:

Dištriktová konferencia berie na vedomie plnenia uznesení z Dištriktového školiaceho zhromaždenia 2021.

XV. Dištriktová konferencia odkladá na mimoriadnu dištriktovú konferenciu:

Body 17, 18, 19 programu a návrh RC Banská Bystrica v znení: Dištriktová konferencia ukladá všetkým členom Rotary klubov, ktorí aktuálne zastávajú funkcie člena správnej rady a dozornej rady Rotary Youth Exchange Czechia & Slovakia, z.ú, aby pri schvaľovaní rozpočtu Ústavu dodržali celkovú výšku i štruktúru rozpočtu na výmenu mládeže, predloženú Dištriktovým výborom pre výmenu mládeže.

Hlasovalo:	63
Áno:	40 (63%)
Nie:	16 (25%)

Zdržal sa: 7 (11%)

Návrh bol prijatý.

Dištriktová konferencia Distriktu 2240 prijala uznesením nasledovné rozhodnutie:

Dištriktová konferencia odkladá na mimoriadnu dištriktovú konferenciu prejednanie bodu 17, t.j.: Návrh na obmedzenie počtu súbežne vykonávaných funkcií (RC Nové Zámky), bodu 18, t.j.: Rotary Good News a Členské zoznamy klubov, prechod iba na elektronické verzie (Návrh RC Nitra), bodu 19, t.j.: Redukcia časopisu Rotary Good News (Návrh RC Frýdek – Místek a Kopřivnice) a návrh RC Banská Bystrica v znení: Dištriktová konferencia ukladá všetkým členom Rotary klubov, ktorí aktuálne zastávajú funkcie člena správnej rady a dozornej rady Rotary Youth Exchange Czechia & Slovakia, z.ú, aby pri schvaľovaní rozpočtu Ústavu dodržali celkovú výšku i štruktúru rozpočtu na výmenu mládeže, predloženú Dištriktovým výborom pre výmenu mládeže.

XVI. Dištriktová konferencia ukladá:

DG a každému ďalšiemu DG, ako aj ostatným činníkom D2240 prijať opatrenia a vykonať úkony k splneniu uznesení prijatých na tejto dištriktovej konferencii.

Hlasovalo: 64

Áno: 47 (73%)

Nie: 8 (13%)

Zdržal sa: 9 (14%)

Návrh bol prijatý.

Dištriktová konferencia Distriktu 2240 prijala nasledovné uznesenie:

Dištriktová konferencia ukladá guvernérovi a každému ďalšiemu DG, ako aj ostatným činníkom D2240 prijať opatrenia a vykonať úkony k splneniu uznesení prijatých na tejto dištriktovej konferencii.

Pred posledným bodom hlasovania moderátor Ivan Košalko upozornil prítomných delegátov, že návrhy, ktoré neboli klasifikované ako pozmeňujúce návrhy a ktoré sa netýkali schválených bodov programu tejto dištriktovej konferencie, návrhová komisia neodporúčala hlasovať o týchto bodoch a tým pádom nemohli byť zaradené do hlasovania.

XVII. Dištriktová konferencia schvaľuje:

konanie, priebeh, program, spôsob hlasovania a výsledky hlasovania.

Hlasovalo: _____ 65

Áno: 46 (71%)

Nie: 11 (17%)

Zdžal sa: 8 (12%)

Návrh bol prijatý.

Dištriktová konferencia Distriktu 2240 prijala nasledovné uznesenie:

Dištriktová konferencia schvaľuje konanie, priebeh, program, spôsob hlasovania a výsledky hlasovania.

V Nitre, dňa 22.5. 2021

Elektronicky overili:

Juraj Sabaka, predseda mandátovej komisie

JUDr. Miroslav Sklenár, predseda návrhovej komisie

PDG Zdeněk Michálek, overovateľ - elektronicky overil

Vladimír Grünwaldský, overovateľ – nie je možné overiť

Za Distrikt 2240 zapísal a podpisuje:

Gabriel Vjeszt, DG 2020/2021


Ladislav Gáll, sekretár Distriktu 2240

Táto zápisnica o uzneseniach z Dištriktovej konferencie Rotary International Distrikt 2240 – Česká republika a Slovenská republika, z.s., IČ 86595130 (ďalej len „Distrikt 2240“) konanej online dňa 22. mája 2021 bude vyhotovená aj českou jazykou. V prípade nesúlady alebo rozporu medzi slovenskou jazykovou verziou a českou jazykovou verziou tejto zápisnice má prednosť slovenská jazyková verzia zápisnice.

ověřený překlad z jazyka slovenského:

Usnesení z Distriktní konference

Rotary International Distrikt 2240 – Česká republika a Slovenská republika, z.s.
(dále jenom „Distrikt 2240“)
IČ 86595130

uskutečněné online dne 22. května 2021

ÚVOD:

Program:

1. Zahájení Distriktní konference 2021, DG Gabriel Vjeszt
2. Kontrola přítomnosti delegátů, kontrola usnášení schopnosti konference. Hlasování o návrhu na složení mandátové komise, návrhové komise a o ověřovateli zápisu, Ivan Košalko, RC Nitra, moderátor konference
3. Pozdrav prezidenta RI Holgera Knaacka
4. Proslov DG Gabriela Vjeszta
5. Proslov nastupujícího DG Jaroslava Šuranského a potvrzení zvoleného guvernéra.
6. Představení DGN Jiřího Podzimka RC Praha Staré Město před jeho zvolením do funkce guvernéra Světovým kongresem RI na rok 2022/2023 a hlasování o potvrzení nominace Jiřího Podzimka, RC Praha Staré Město na post guvernéra Světovým kongresem RI pro rok 2022/23 (potvrzení nominace na DGE)
7. Představení nominace Kataríny Čechové, RC Bratislava International na funkci guvernéra pro rok 2023/2024 PDG Vladimírem Adámkem, a hlasování o schválení nominovaného kandidáta na funkci guvernéra pro rok 2023/2024 (schválení nominace na DGN)
8. Vystoupení představitele RAC, Petr František Machovec, District Rotaract Representative
9. Virtuální odevzdání ocenění, DG Gabriel Vjeszt
10. Vyhodnocení plnění usnesení z Mimořádné distriktní konference, která se konala v Olomouci dne 27. 6. 2020, Ladislav Gáll, sekretář distriktu
11. Vyhodnocení plnění usnesení z Distriktního školícího shromáždění 2021, DG Gabriel Vjeszt
12. Zpráva revizní komise o prozkoumání zprávy o hospodaření Distriktu 2240 a roční účetní závěrky na rok 2019/2020. Vladimír Kasal, předseda Revizní komise D2240
13. Projednání zprávy o hospodaření Distriktu 2240 a účetní závěrky za rok 2019/2020, PDG Ilja Chocholouš a Vladimír Jandík, předseda Finančního výboru D2240 a hlasování o jejich schválení

14. Hlasování o návrhu rozpočtu RI Distriktu 2240 na rok 2021/2022, DGE Jaroslav Šuranský a Vladimír Jandík, předseda finančního výboru
15. Projednání návrhu rozpočtu na program Rotary Youth Exchange na období 2021/2022, z.ú., PDG Martin Timr, předseda DVVM a hlasování o jeho schválení
16. Informace Účetní závěrky Rotary Youth Exchange Czechia & Slovakia, z.ú. za období 2019/2020, Jaromír Barák, ředitel Rotary Youth Exchange Czechia & Slovakia, z.ú
17. Návrh na omezení počtu souběžně prováděných funkcí (RC Nové Zámky)
18. Rotary Good News a Členské seznamy klubů, přechod pouze na elektronické verze (Návrh RC Nitra)
19. Redukce časopisu Rotary Good News (Návrh RC Frýdek – Místek a Kopřivnice)
20. Odměňování výměny mládeže (Návrh RC Bratislava, RC Olomouc a RC Žilina)
21. Způsob stanovení výšky, vyúčtování, vyplácení a výška odměn ve VM 2015-2020 (Návrh Jan Krejčí, RC Olomouc)
22. Návrh postupu na změnu Zakládací listiny a dalších dokumentů Rotary Youth Exchange Czechia & Slovakia, z.ú. (Společný návrh DGE J. Šuranského a Martina Timra, PDG a předsedy DVVM)
23. Návrh RC Praha - na DK 2021 online neprojednávat materiály, které neprošly připomínkovým řízením, resp. DSZ.
24. Diskuse o předložených materiálech.
25. Konečné návrhy na hlasování o usneseních.
26. Hlasování a vyhlášení výsledků hlasování.
27. Odevzdání guvernérských insignií.
28. Závěr

Svolavatel úvodem informoval přítomných delegátů, že ze 75 klubů se 76 hlasy se v době otevření konference registrovali delegáti z 53 klubů s 54 hlasy. Distriktní konference je usnášeníschopná ve smyslu čl. 5 bod 1 Stanov Distriktu 2240 v případě, že je zaregistrován počet delegátů disponující alespoň s 39 hlasy. Svolavatel informoval, že všechny delegované kluby mají jeden hlas, kromě RC Praga International, který má 2 hlasy. Svolavatel dále informoval, že další delegáti se průběžně registrují. Před zahájením každého hlasování byl prověřen počet přihlášených delegátů klubů a byla znovu prověřena usnášeníschopnost konference a distriktní konference byla usnášení schopna během celého jejího průběhu. Jména delegátů s právem hlasování byly zaevidovány elektronicky v systému ZOOM. Ve smyslu STANOV ROTARY INTERNATIONAL DISTRIKT 2240 - ČESKÁ REPUBLIKA A SLOVENSKÁ REPUBLIKA, Z. S., článek 5 odst.1 byly zkontrolovány všichni hlasující delegáti, v případě jiného delegáta jako prezidenta byly doloženy plné moci od prezidentů klubů. Podmínky rozhodování s využitím technických prostředků byly určeny a sděleny před zahájením distriktní konference, a to guvernérem Distriktu 2240 v souladu s ustanoveními zákona č. 191/2020 Sb. o některých opatřeních ke zmírnění dopadu koronaviru SARS - CoV - 2 a na přijetí rozhodnutí byla potřebná jednoduchá většina hlasů v souladu s čl. 5 bod 1 Stanov Distriktu 2240.

Závěr : Distriktní konference byla usnášeníschopná, jelikož během celého jejího průběhu byli přítomni delegáti, kteří disponovali alespoň s 39 hlasy a na přijetí rozhodnutí byla potřebná jednoduchá většina.

Distriktní guvernér Distriktu 2240 jako předsedající přivítal delegáty na Distriktní konferenci a sdělil přítomným delegátům, že z důvodu pandemií tato nedovolila, abychom se osobně setkali na Distriktní konferenci v Rožňavě, a proto byla z titulu funkce guvernéra svolána v souladu s čl. 5 Stanov Distriktu 2240, s využitím technických prostředků podle § 18 a 19 zákona č. 191/2020 Sb. o některých opatřeních ke zmírnění dopadu epidemie koronaviru SARS - CoV-2, který byl schválen parlamentem České republiky. Distriktní guvernér sdělil přítomným delegátům, že podmínky rozhodování na distriktní konferenci a program byly předem oznámeny. Následně distriktní guvernér jako předsedající pověřil s vedením a moderováním schůze Ivana Košalka a předal mu slovo. Ivan Košalko informoval přítomné, že byly splněny základní podmínky pro zasedání distriktní konference s využitím technických prostředků a rozhodování nejvyššího orgánu tj. distriktní konference tímto způsobem určil statutární orgán, tj. guvernér. Ivan Košalko konstatoval, že program a podmínky rozhodování distriktní konference byly v dostatečném předstihu sděleny. Ivan Košalko znovu informoval přítomné o způsobu hlasování prostřednictvím aplikace ZOOM a vysvětlil přítomným způsob komunikace a přihlašování do diskuse s tím, aby byl dodržován 3 minutový limit pro diskutujícího, aby i ostatní zúčastnění měli prostor pro diskusi. Dále informoval přítomné o adresování pozměňovacích návrhů na sdělenou emailovou adresu, o prověřování legitimacy delegátů, o časovém limitu 30 vteřin na hlasování a jiné. Přítomní na distriktní konferenci byli dále informováni, že doručený pozměňovací návrh bude posouzen návrhovou komisí, zda je v souladu s předpisy RI, předpisy Distriktu 2240 a právními předpisy České republiky a zdůraznil, že návrhová komise předložený pozměňovací návrh nebude upravovat. Přítomní byli informováni, že byly prověřeni jednotliví přítomní delegáti klubů a celkový počet bude upřesněn po kompletaci delegátů. Následně Ivan Košalko přešel ke zkušebnímu hlasování, aby se svolavatel ujistil, že všem zúčastněným delegátům byl způsob hlasování dostatečně jasný. Po úspěšném zkušebním hlasování přešel Ivan Košalko k hlasování, zda distriktní konference souhlasí, že se bude konat takovým způsobem, jak bylo prezentováno a dal hlasovat o první otázce.

USNESENÍ O VÝSLEDCÍCH PŘIJATÝCH ROZHODNUTÍ NA USKUTEČNĚNÉ DISTRIKTNÍ KONFERENCI ZAPSANÉ PODLE ČL. 5 ODS. 1 PÍSM. C) STANOV DISTRIKTU 2240

Tato část zápisu je zápisem o rozhodování a o výsledcích hlasování distriktní konference Distriktu 2240. Hlasování bylo provedeno prostřednictvím využití technických prostředků (aplikace ZOOM).

I. Hlasování o návrhu distriktního guvernéra Gabriela Vjeszta: Souhlasí distriktní konference s předneseným návrhům distriktního guvernéra Gabriela Vjeszta s uskutečněním distriktní konference?

<u>Hlasovalo:</u>	<u>56</u>
Ano:	52 (93%)
Ne:	2 (4%)
Zdržel se:	2 (4%)

Návrh byl přijat.

Distriktní konference Distriktu 2240 přijala následující usnesení:

Distriktní konference souhlasí s předneseným návrhem distriktního guvernéra Gabriela Vjeszta s uskutečněním distriktní konference.

II. Volba mandátové komise, návrhové komise a ověřovatelů zápisu

1. Distriktní konference schvaluje návrh na složení mandátové komise:

Juraj Sabaka, RC Žilina, předseda

Ivo Franc, RC Frýdek-Místek a Kopřivnice, člen

Jan Krejčí, RC Olomouc, člen

Juraj Piš, RC Praha Staré Město, člen

Hlasovalo : _____ 53
Ano: 52 (98%)
Ne: 0 (0%)
Zdržel se: 1 (2%)

Návrh byl přijat.

Distriktní konference Distriktu 2240 přijala následující usnesení:

Distriktní konference schvaluje mandátovou komisi ve složení:

Juraj Sabaka, RC Žilina, předseda

Ivo Franc, RC Frýdek - Místek a Kopřivnice, člen

Jan Krejčí; RC Olomouc, člen

Juraj Piš, RC Praha Staré Město, člen

2. Distriktní konference schvaluje návrh na složení návrhové komise:

Miroslav Sklenár, RC Košice, předseda

PDG Petr Jan Pajas, RC Praha City, člen

PDG Alexander Turkovič, RC Brno, člen

Hlasovalo: _____ 53
Ano: 53 (100%)
Ne: 0 (0%)
Zdržel se: 0 (0%)

Návrh byl přijat.

Distriktní konference Distriktu 2240 přijala následující usnesení:

Distriktní konference schvaluje návrhovou komisi ve složení:

Miroslav Sklenář, RC Košice, předseda

PDG Petr Jan Pajas, RC Praha City, člen

PDG Alexander Turkovič, RC Brno, člen

3. Distriktní komise schvaluje návrh na ověřovatele zápisu:

PDG Zdeněk Michálek, RC Frýdek – Místek a Kopřivnice

Vladimír Grünwaldský, RC Poprad

Hlasovalo:	53
Ano:	52 (98%)
Ne:	0 (0%)
Zdržel se:	1 (2%)

Návrh byl přijat.

Distriktní konference Distriktu 2240 přijala následující usnesení:

Distriktní konference schvaluje ověřovatele zápisu ve složení: PDG Zdeněk Michálek, RC Frýdek – Místek a Kopřivnice, Vladimír Grünwaldský, RC Poprad.

Po přibližně osmihodinové diskusi přítomných delegátů klubů o jednotlivých bodech programu, distriktní konference přešla k hlasování.

III. Distriktní konference bere na vědomí

1. Pozdravný projev světového prezidenta RI Holgera Knaacka
2. Zprávu distriktního guvernéra Gabriela Vjeszta o činnosti Distriktu 2240 za rok 2020/2021
3. Vystoupení DGE Jaroslava Šuranského (DG 2021/2022), RC Zlín o představení vize a priorit na rotariánský rok 2021/2022
4. Zprávu DRR Františka Petra Machovce, Rotaract Most, Rotaract jako partnera Rotary klubů

Hlasovalo: 62
Ano: 61 (98%)
Ne: 0 (0%)
Zdržel se: 1 (2%)

Návrh byl přijat.

Distriktní konference Distriktu 2240 přijala následující usnesení:

Distriktní konference bere na vědomí pozdravný projev světového prezidenta RI Holgera Knaacka, zprávu distriktního guvernéra Gabriela Vjeszta o činnosti Distriktu 2240 za rok 2020/2021, vystoupení DGE Jaroslava Šuranského (DG 2021/2022), RC Zlín o představení vize a priorit na rotariánský rok 2021 / 2022 a zprávu DRR Františka Petra Machovce, Rotaract Most, Rotaract jako partnera Rotary klubů.

IV. Distriktní konference potvrzuje:

volbu distriktního guvernéra Distriktu 2240 Jaroslava Šuranského, RC Zlín, provedenou virtuálně Světovým shromážděním v červnu 2020 na rotariánský rok 2021/2022. Funkční období Jaroslava Šuranského jako distriktního guvernéra je od 1.07.2021 a končí 30.06.2022

Hlasovalo: 65
Ano: 59 (91%)
Ne: 3 (5%)
Zdržel se: 3 (5%)

Návrh byl přijat.

Distriktní konference Distriktu 2240 přijala následující usnesení:

Distriktní konference potvrzuje volbu distriktního guvernéra Distriktu 2240 Jaroslava Šuranského, RC Zlín, provedenou virtuální Světovým shromážděním v červnu 2020 na rotariánský rok 2021/2022. Funkční období Jaroslava Šuranského jako distriktního guvernéra je od 1.07.2021 a končí 30.06.2022.

V. Distriktní konference odvolává

Jiřího Podzimka, RC Praha Staré Město z funkce DGN a zrušuje potvrzení nominace na funkci DGN z Mimořádné Distriktní konference z 27. června 2020 a ruší jeho nominaci na post guvernéra Světovým kongresem RI pro rok 2022/23

<u>Hlasovalo:</u>	<u>65</u>
Ano:	25 (38%)
Ne:	30 (46%)
Zdržel se:	10 (15%)

Návrh nebyl přijat.

Distriktní konference nezrušila nominaci Jiřího Podzimka, RC Praha Staré Město na funkci DGN z Mimořádné Distriktní konference z 27. června 2020 a nezrušila jeho nominaci na post guvernéra Světovým kongresem RI pro rok 2022/23.

VI. Distriktní konference potvrzuje

nominaci Kataríny Čechové, RC Bratislava International do funkce DGN pro rok 2023/2024

<u>Hlasovalo:</u>	<u>65</u>
Ano:	36 (55%)
Ne:	22 (34%)
Zdržel se:	7 (11%)

Návrh byl přijat.

Distriktní konference Distriktu 2240 přijala následující usnesení:

Distriktní konference potvrzuje Katarínu Čechovou, RC Bratislava International do funkce DGN pro rok 2023/2024.

VII. Distriktní konference schvaluje

- I. Zprávu revizní komise o přezkoumání Zprávy o hospodaření Distriktu 2240 a roční účetní závěrky na rok 2019/2020

<u>Hlasovalo:</u>	<u>65</u>
Ano:	40 (62%)
Ne:	21 (32%)
Zdržel se:	4 (6%)

Návrh byl přijat.

Distriktní konference Distriktu 2240 přijala následující usnesení:

Distriktní konference schvaluje zprávu revizní komise o přezkoumání Zprávy o hospodaření Distriktu 2240 a roční účetní závěrky na rok 2019/2020.

2. Zprávu o hospodaření Distriktu 2240 a účetní závěrku za rok 2019/2020, předkládanou IPDG Iljou Chocholoušem.

Hlasovalo:	65
Ano:	40 (62%)
Ne:	18 (28%)
Zdržel se:	7 (11%)

Návrh byl přijat.

Distriktní konference Distriktu 2240 přijala následující usnesení:

Distriktní konference schvaluje zprávu o hospodaření Distriktu 2240 a účetní závěrku za rok 2019/2020, předkládanou IPDG Iljou Chocholoušem.

VIII. Distriktní konference souhlasí s tím,

1. že částka na podporu Výměny mládeže v rozpočtu RI D2240 pro rok 2021/2022 činí 0,- Eur.

Hlasovalo:	64
Ano:	32 (50%)
Ne:	30 (47%)
Zdržel se:	2 (3%)

Návrh nebyl přijat.

Distriktní konference neschválila částku na podporu Výměny mládeže v rozpočtu RI D2240 pro rok 2021/2022 v sumě 0,-€.

2. že částka na podporu Výměny mládeže v rozpočtu RI D2240 pro rok 2021/2022 činí 8,- Eur.

Hlasovalo:	65
Ano:	31 (48%)
Ne:	27 (42%)
Zdržel se:	7 (11%)

Návrh nebyl přijat.

Distriktní konference neschválila částku na podporu Výměny mládeže v rozpočtu RI D2240 pro rok 2021/2022 v sumě 8,-€.

3. že částka na podporu Výměny mládeže v rozpočtu RI D2240 pro rok 2021/2022 činí 8, - Eur, ale s podmínkou, že tato částka bude použita pro dotaci sociálně slabých studentů, kteří se výměny zúčastní. Částka bude evidována na zvláštním účtu RI D2240

Hlasovalo : _____ 67

Ano: 46 (69%)
Ne: 9 (13%)
Zdržel se: 12 (18%)

Návrh byl přijat.

Distriktní konference Distriktu 2240 přijala následující usnesení:

Distriktní konference schvaluje částku na podporu Výměny mládeže v rozpočtu RI D2240 pro rok 2021/2022 v sumě 8,- €, s podmínkou, že tato suma bude použita pro dotaci sociálně slabých studentů, kteří se výměny zúčastní. Suma bude evidována na zvláštním účtu RI D2240.

IX. Distriktní konference schvaluje

1. návrh rozpočtu Distriktu 2240 na rok 2021/2022 předložen DGE Jaroslavem Šuranským, včetně výšky členského příspěvku do rozpočtu 2240.

Hlasovalo: _____ 66

Ano: 54 (82%)
Ne: 7 (11%)
Zdržel se 5 (8%)

Návrh byl přijat.

Distriktní konference Distriktu 2240 přijala následující usnesení:

Distriktní konference schvaluje rozpočet Distriktu 2240 na rok 2021/2022 předložen DGE Jaroslavem Šuranským, včetně výšky členského příspěvku do rozpočtu 2240.

2. návrh rozpočtu Distriktního výboru výměny mládeže pro rok 2021/2022, předložen PDG Martinem Timrem, předsedou DVVM.

Hlasovalo: _____ 66

Ano: 35 (53%)
Ne: 25 (38%)
Zdržel se: 6 (9%)

Návrh byl přijat.

Distriktní konference Distriktu 2240 přijala následující usnesení:

Distriktní konference schvaluje rozpočet Distriktního výboru výměny mládeže pro rok 2021/2022, předložen PDG Martinem Timrem, předsedou DVVM.

X. Distriktní konference schvaluje:

prezentovanou účetní závěrku RYE CZ & SK, z.ú. za rok 2019/2020, předloženou Jaromírem Barákem, ředitelem ZÚ.

Hlasovalo: _____ 66

Ano: 29 (44%)

Ne: 27 (41%)

Zdržel se: 10 (15%)

Návrh nebyl přijat.

Distriktní konference neschválila prezentovanou účetní závěrku RYE CZ & SK, z.ú. za rok 2019/2020, předloženou Jaromírem Barákem, ředitelem Rotary Youth Exchange Czechia & Slovakia, z.ú.

XI. Distriktní konference rozhoduje, že:

členové Rotary klubů D2240 a členové práv. osob, ve kterých je D2240 jejich zakladatelem (jmenovitě RYE z.ú.), coby dobrovolníci, nebudou pobírat platy a odměny za svou práci v programu výměny mládeže a ukládá DG realizovat toto rozhodnutí.

Hlasovalo: _____ 64

Ano: 37 (56%)

Ne: 21 (32%)

Zdržel se: 8 (12%)

Návrh byl přijat.

Distriktní konference Distriktu 2240 usnesením přijala následující rozhodnutí:

Distriktní konference rozhodla, že členové Rotary klubů Distriktu 2240 a členové právnických osob, v nichž je Distrikt 2240 jejich zakladatelem (jmenovitě Rotary Youth Exchange Czechia & Slovakia, z.ú.), coby dobrovolníci, nebudou pobírat platy a odměny za svou práci v programu výměny mládeže a ukládá guvernérovi realizovat toto rozhodnutí.

XII. Distriktní konference ukládá:

DGE Jaroslavovi Šuranskému, ve spolupráci s legislativním výborem, vypracovat návrh změny Stanov, Zakladací listiny a dalších důležitých dokumentů RYE CZ & SK, z.ú. tak, aby byly v souladu s pravidly RI a právními předpisy ČR, v termínu do 31. 12. 2021.

Hlasovalo : 66

Ano:	59 (89%)
Ne:	1 (2%)
Zdržel se:	6 (9%)

Návrh byl přijat.

Distriktní konference Distriktu 2240 usnesením přijala následující rozhodnutí:

Distriktní konference ukládá DGE Jaroslavovi Šuranskému, ve spolupráci s legislativním výborem, vypracovat návrh změny Stanov, Zakladací listiny a dalších důležitých dokumentů RYE CZ & SK, z.ú. tak, aby byly v souladu s pravidly Rotary International a právními předpisy České republiky, v termínu do 31. 12. 2021.

XIII. Distriktní konference potvrzuje:

Jiřího Podzimka, RC Praha Staré Město, do funkce DGE pro rok 2022/2023.

Hlasovalo : 65

Ano:	34 (52%)
Ne:	21 (32%)
Zdržel se:	10 (15%)

Návrh byl přijat.

Distriktní konference Distriktu 2240 přijala následující rozhodnutí:

Distriktní konference potvrzuje Jiřího Podzimka, RC Praha Staré Město, do funkce DGE pro rok 2022/2023.

XIV. Distriktní konference bere na vědomí

1. vyhodnocení plnění usnesení z Mimořádné distriktní konference z roku 2020.

Hlasovalo:	64
Ano:	48 (75%)
Ne:	4 (6%)
Zdržel se:	12 (19%)

Návrh byl přijat.

Distriktní konference Distriktu 2240 vzala usnesením na vědomí:

Distriktní konference bere na vědomí plnění usnesení z Mimořádné distriktní konference z roku 2020.

2. vyhodnocení plnění usnesení z DŠZ 2021.

<u>Hlasovalo:</u>	<u>64</u>
Ano:	47 (73%)
Ne:	5 (8%)
Zdržel se:	12 (19%)

Návrh byl přijat.

Distriktní konference Distriktu 2240 vzala usnesením na vědomí:

Distriktní konference bere na vědomí plnění usnesení z Distriktního školícího shromáždění 2021.

XV. Distriktní konference odkládá na mimořádnou distriktní konferenci:

Body 17, 18, 19 programu a návrh RC Banská Bystrica ve znění: Distriktní konference ukládá všem členům Rotary klubů, kteří aktuálně zastávají funkce člena správní rady a dozorce rady Rotary Youth Exchange Czechia & Slovakia, z.ú, aby při schvalování rozpočtu Ústavu dodržely celkovou výši i strukturu rozpočtu na výměnu mládeže, předloženou Distriktním výborem pro výměnu mládeže.

<u>Hlasovalo:</u>	<u>63</u>
Ano:	40 (63%)
Ne:	16 (25%)
Zdržel se:	7 (11%)

Návrh byl přijat.

Distriktní konference Distriktu 2240 usnesením přijala následující rozhodnutí:

Distriktní konference odkládá na mimořádnou distriktní konferenci projednání bodu 17, tj.: Návrh na omezení počtu souběžně prováděných funkcí (RC Nové Zámky), bodu 18, tj.: Rotary Good News a Členské seznamy klubů, přechod pouze na elektronické verze (Návrh

RC Nitra), bodu 19, tj.: Redukce časopisu Rotary Good News (návrh RC Frýdek - Místek a Kopřivnice) a návrh RC Báňská Bystřice ve znění: Distriktní konference ukládá všem členům Rotary klubů, kteří aktuálně zastávají funkce člena správní rady a dozorčí rady Rotary Youth Exchange Czechia & Slovakia, z.ú, aby při schvalování rozpočtu Ústavu dodržely celkovou výšku i strukturu rozpočtu na výměnu mládeže, předloženou Distriktním výborem pro výměnu mládeže.

XVI. Distriktní konference ukládá:

DG a každému dalšímu DG, jakož i ostatním činovníkům D2240 přijmout opatření a provést úkony ke splnění usnesení přijatých na této distriktní konferenci.

Hlasovalo: 64

Ano:	47 (73%)
Ne:	8 (13%)
Zdržel se:	9 (14%)

Návrh byl přijat.

Distriktní konference Distriktu 2240 přijala následující usnesení:

Distriktní konference ukládá guvernérovi a každému dalšímu DG, jakož i ostatním činovníkům D2240 přijmout opatření a provést úkony ke splnění usnesení přijatých na této distriktní konferenci.

Před posledním bodem hlasování moderátor Ivan Košalko upozornil přítomné delegáty, že návrhy, které nebyly klasifikovány jako pozměňovací návrhy a které se netýkaly schválených bodů programu této distriktní konference, návrhová komise nedoporučovala hlasovat o těchto bodech a tím pádem nemohli být zařazeny do hlasování.

XVII. Distriktní konference schvaluje:

řízení, průběh, program, způsob hlasování a výsledky hlasování.

Hlasovalo: 65

Ano:	46 (71%)
Ne:	11 (17%)
Zdržel se:	8 (12%)

Návrh byl přijat.

Distriktní konference Distriktu 2240 přijala následující usnesení:

Distriktní konference schvaluje řízení, průběh, program, způsob hlasování a výsledky hlasování.

V Nitře, dne 22. 5. 2021

Elektronicky ověřili:

Juraj Sabaka, předseda mandátové komise

JUDr. Miroslav Sklenár, předseda návrhové komise

PDG Zdeněk Michálek, ověřovatel - elektronicky ověřil

Vladimír Grünwaldský, ověřovatel – nelze ověřit

Za Distrikt 2240 zapsal a podepisuje: Gabriel Vjeszt, DG 2020/2021


Ladislav Gáll, sekretář Distriktu 2240

Tento zápis o usneseních z Distriktní konference Rotary International Distrikt 2240 - Česká republika a Slovenská republika, z.s., IČ 86595130 (dále jen "Distrikt 2240") uskutečněné online dne 22. května 2021 bude vyhotovena i anglickém jazyce. V případě nesouladu nebo rozporu mezi slovenskou jazykovou verzí a českou jazykovou verzí tohoto zápisu má přednost slovenská jazyková verze zápisu.

Prekladateľská doložka

Preklad som vykonal ako prekladateľ jazyka slovenského, českého a poľského zapísaný pod evidenčným číslom prekladateľa 971165 v zozname znalcov, tlmočníkov a prekladateľov, ktorý vedie Ministerstvo spravodlivosti Slovenskej republiky v Bratislave. Preklad súhlasí s textom pripojenej listiny a je zapísaný pod poradovým číslom 502121 prekladateľského denníka. Za prekladateľský úkon účtujem podľa § 10 Vyhlášky MS SR č. 491/2004. Preklad súhlasí s predkladanou listinou. Prekladateľ si je vedomý následkov vedome nepravdivého prekladu.

JUDr. Radek Ivanič, PhD.
súdny prekladateľ

Klauzula tłumacza

Tłumaczenie wykonałem jako tłumacz przysięgły języka słowackiego, czeskiego i polskiego zapisany pod numerem ewidencyjnym tłumacza pisemnego 971165 w wykazie tłumaczy pisemnych i ustnych oraz biegłych sądowych, który prowadzi Ministerstwo sprawiedliwości Republiki Słowackiej w Bratysławie. Oświadczam, że tłumaczenie jest zgodne z treścią załączonego dokumentu napisanego w języku słowackim. Tłumaczenie jest zaewidencjonowane w dzienniku pod numerem porządkowym 502121. Za tłumaczenie naliczyłem opłatę zgodnie z § 10 Rozporządzenia MS RS nr 491/2004. Tłumaczenie jest zgodne z przedłożonym dokumentem. Tłumacz jest świadomy następstwa świadomego fałszywego tłumaczenia pisemnego.

r.

JUDr. Radek Ivanič, PhD.
tłumacz przysięgły

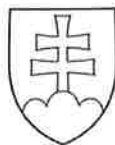
Překladatelská doložka

Překlad jsem provedl jako překladatel jazyka slovenského, českého a polského zapsaný pod evidenčním číslem překladatele 971165 v seznamu znalců, tlumočnicků a překladatelů, který vede Ministerstvo spravedlnosti Slovenské republiky v Bratislavě. Překlad souhlasí s textem přiložené listiny a je zapsán pod pořadovým číslem 502121 v překladatelském deníku. Za překladatelský úkon účtuji podle § 10 Vyhlášky MS SR č. 491/2004. Překlad souhlasí s předkládanou listinou. Překladatel si je vědom následků vědomě nepravdivého překladu.

JUDr. Radek Ivanič, PhD.
soudní překladatel







**OSVEDČENIE O PRAVOSTI PODPISU NA LISTINE
(LEGALIZÁCIA)**

Osvedčujem, že: **Ing. Gabriel Vjeszt**, dátum narodenia: **17.03.1960**, rodné číslo: **600317/6344**, pobyt: **Pavla Dobšinského 812/90, Rožňava, Slovenská republika**, ktorého(ej) totožnosť som zistil(a) zákonným spôsobom: doklad totožnosti - občiansky preukaz, číslo: **ET347261**, uznal(a) podpis na tejto listine za vlastný. Poradové číslo knihy osvedčenia pravosti podpisov: **O 572440/2021**.

Nitra dňa 16.06.2021



JUDr. Jana Jánošková
notár



**OSVEDČENIE O PRAVOSTI PODPISU NA LISTINE
(LEGALIZÁCIA)**

Osvedčujem, že: **Ing. Ladislav Gáll**, dátum narodenia: **22.05.1957**, rodné číslo: **570522/6868**, pobyt: **Vinohradnícka 149/1, Šaľa, Slovenská republika**, ktorého(ej) totožnosť som zistil(a) zákonným spôsobom: doklad totožnosti - občiansky preukaz, číslo: **HV084860**, uznal(a) podpis na tejto listine za vlastný. Poradové číslo knihy osvedčenia pravosti podpisov: **O 572441/2021**.

Nitra dňa 16.06.2021



JUDr. Jana Jánošková
notár

Upozornenie:

Notár legalizáciou neosvedčuje pravdivosť
skutočností uvádzaných v listine
(§ 58 ods. 4 Notárskeho poriadku)



**OSVEDČENIE O PRAVOSTI PODPISU NA LISTINE
(LEGALIZÁCIA)**

Osvedčujem, že: **Ing. Gabriel Vjeszt**, dátum narodenia: **17.03.1960**, rodné číslo: **600317/6344**, pobyt: **Pavla Dobšinského 812/90, Rožňava, Slovenská republika**, ktorého(ej) totožnosť som zistil(a) zákonným spôsobom: doklad totožnosti - občiansky preukaz, číslo: **ET347261**, uznal(a) podpis na tejto listine za vlastný. Poradové číslo knihy osvedčenia pravosti podpisov: **O 572459/2021**.

Nitra dňa 16.06.2021



JUDr. Jana Jánošková
notár

**OSVEDČENIE O PRAVOSTI PODPISU NA LISTINE
(LEGALIZÁCIA)**

Osvedčujem, že: **Ing. Ladislav Gáll**, dátum narodenia: **22.05.1957**, rodné číslo: **570522/6868**, pobyt: **Vinohradnícka 149/1, Šaľa, Slovenská republika**, ktorého(ej) totožnosť som zistil(a) zákonným spôsobom: doklad totožnosti - občiansky preukaz, číslo: **HV084860**, uznal(a) podpis na tejto listine za vlastný. Poradové číslo knihy osvedčenia pravosti podpisov: **O 572460/2021**.

Nitra dňa 16.06.2021



JUDr. Jana Jánošková
notár

Upozornenie:

Notár legalizáciou neosvedčuje pravdivosť skutočností uvádzaných v listine (§ 58 ods. 4 Notárskeho poriadku)

